

Algemene Kennisgewing.

(No. 37 van 1930.)

Kragtens onderartikel (2) van artikel *elf* van die Keiserlike Mynordonnansie vir Duits Suidwes-Afrika van 8 Augustus 1905, soos gewysig deur Proklamasie van die Administrateur van Suidwes-Afrika Nos. 24 van 1919, 12 van 1920, 59 van 1920, 29 van 1921, 11 van 1923, 15 van 1925 en 10 van 1926, gee ek hiermee kennis aan al die betrokke persone dat dit vanaf die datum van die publikasie hiervan en tot verder kennisgewing en onderhewig aan die regte van houers van prospekterlisensies alreeds uitgereik en houers van prospekterkleims voorheen wettig afgepen en eienaars van myngebiede voorheen verander en hulle regsopvolgers, nie vir enige persoon wettig sal wees nie om na die minerale opgenoem in artikel 1 van die Keiserlike Mynordonnansie vir Suidwes-Afrika van 1905, soos gewysig, binne die gebied in die magistraatsdistrikte Swakopmund, Karibib, Omaruru, Otjiwarongo, Grootfontein en Outjo te soek of dit af te pen nie. Die grense daarvan is soos hieronder bepaal:—

BEPALING VAN GRENSE.

Beginnende by die noordelike oewer by die mond van die Ugab Rivier in 'n noordelike suidelike rigting langs die kuslyn tot by die noordelike baken van die stadsgebied van Swakopmund; daarvandaan in 'n algemeen suidoostelike rigting langs daardie grens tot by sy vereniging met die spoorweglyn, wat van Swakopmund na Usakos loop; daarvandaan algemeen in 'n noordelike rigting langs die spoorweglyn, wat na Usakos, Omaruru, Kalkfontein en Otjiwarongo loop en dit verbygaan, tot by 'n punt, wat gevorm word deur die kruising van die spoorweglyn tussen Otjiwarongo en Otavi met die 20ste graad Suidelike Breedte, daarvandaan weswaarts langs die 20ste graad Suidelike Breedte tot by 'n punt gevorm deur sy kruising met die Poliesiesone, soos bepaal in die Eerste Bylae van Proklamasie No. 26 van 1928; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die Poliesiesone tot by die punt van sy kruising met die noordelike oewer van die Ugab Rivier; daarvandaan langs die noordelike oewer van die Ugab Rivier algemeen weswaarts tot by die beginpunt.

L. G. RAY,
Myn Outoriteit.

Windhoek,
19 September, 1930.

General Notice.

(No. 37 of 1930.)

Under sub-section (2) of Section *eleven* of the Imperial Mining Ordinance for German South West Africa of the 8th August, 1905, as amended by Proclamations of the Administrator of South West Africa No's 24 of 1919, 12 of 1920, 59 of 1920, 29 of 1921, 11 of 1923, 15 of 1925 and 10 of 1926, I do hereby give notice to all persons concerned that as from the date of publication hereof and until further notice and subject to the rights of holders of Prospecting Licences already issued and holders of prospecting claims previously lawfully pegged and owners of mining areas previously converted and their successors in title, it shall not be lawful for any person to search for or peg for any of the minerals mentioned in Section 1 of the Imperial Mining Ordinance for German South West Africa of 1905, as amended, within the area in the magisterial districts of Swakopmund, Karibib, Omaruru, Otjiwarongo, Grootfontein and Outjo, the boundaries of which are hereunder defined:

DEFINITION OF BOUNDARIES.

Commencing from the northern bank at the mouth of the Ugab River generally in a southerly direction along the coastline to the most northerly beacon of the Township of Swakopmund; thence generally in a south-easterly direction along that boundary to its junction with the railway line running from Swakopmund to Usakos; thence generally in a north-easterly direction along the railway line running to and passing Usakos, Omaruru, Kalkfeld and Otjiwarongo to a point formed by the intersection of the railway line between Otjiwarongo and Otavi with the 20th degree South Latitude; thence westwards along the 20th degree South Latitude to a point formed by its intersection with the Police Zone as defined in the First Schedule to Proclamation No. 26 of 1928; thence generally southwards along the Police Zone to the point of its intersection with the northern bank of the Ugab River; thence along the northern Bank of the Ugab River generally westwards to the point of beginning.

Windhoek,
19th September, 1930.

L. G. RAY,
Mining Authority.

Allgemeine Bekanntmachung.

(Nr. 37 von 1930.)

Kraft Paragraph *elf*, Absatz (2), der durch die Proklamation Nr. 24 von 1919, Nr. 12 von 1920, Nr. 59 von 1920, Nr. 29 von 1921, Nr. 11 von 1923, Nr. 15 von 1925 und Nr. 10 von 1926 des Administrators von Südwestafrika abgeänderten Kaiserlichen Bergverordnung für Deutsch-Südwestafrika vom 8. August 1905 gebe ich hiermit allen Personen, die es angeht, bekannt, daß vom Datum der Veröffentlichung hiervon und bis zur weiteren Bekanntmachung und unter Berücksichtigung der Rechte der Inhaber von bereits ausgegebenen Schürflizenzen und Inhabern von früher gesetzmäßig abgesteckten Schürffeldern und der Eigentümer von früher umgewandelten Bergbaufeldern und ihrer Rechtsnachfolger es niemandem erlaubt ist, in dem in den Magistraatsdistrikten Swakopmund, Karibib, Omaruru, Otjiwarongo, Grootfontein und Outjo gelegenen Gebiet, dessen Grenzen nachstehend bestimmt sind, nach den in Paragraph 1 der abgeänderten Kaiserlichen Bergverordnung für Deutsch-Südwestafrika von 1905 aufgeführten Mineralien zu suchen oder sie abzustecken.

GRENZBESTIMMUNG.

Am nördlichen Ufer der Mündung des Ugab-Riviers beginnend in allgemein südlicher Richtung längs der Küstenlinie bis zum nördlichsten Baken des Swakopmunder Stadtgebiets; von dort in allgemein südlicher Richtung längs dieser Grenze bis zu ihrer Vereinigung mit der Bahnlinie, die von Swakopmund nach Usakos führt; von dort in allgemein nordöstlicher Richtung längs der Bahnlinie, die nach Usakos, Omaruru, Kalkfontein, Otjiwarongo und darüber hinaus führt, bis zu einem durch die Schneidung der Bahnlinie zwischen Otjiwarongo und Otavi mit dem 20. Grad südlicher Breite gebildeten Punkt; von dort westlich längs des 20. Grads südlicher Breite bis zu einem durch ihre Schneidung mit der Polizeizone (wie im Ersten Anhang zur Proklamation Nr. 26 von 1925 bestimmt) gebildeten Punkt; von dort allgemein südlich längs der Polizeizone bis zu ihrem Schneidepunkt mit dem nördlichen Ufer des Ugab-Riviers; von dort längs des nördlichen Ufers des Ugab-Riviers allgemein westlich bis zum Anfangspunkt.

L. G. RAY,
Bergbehörde.

Windhoek,
den 19. September 1930.